

ЛЕКСИКО-СТРУКТУРНЫЕ ОСОБЕННОСТИ
МЕДИЦИНСКОЙ ТЕРМИНОЛОГИИ
В ПЕЧАТНЫХ МЕДИАТЕКСТАХ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Целью нашего исследования явилось проведение лексико-структурного анализа медицинской терминологии в печатных медиатекстах. Языковой материал в количестве 118 лексических единиц был собран методом сплошной выборки из 15 печатных русскоязычных статей журнала «Лабораторная служба» и некоторых других печатных изданий медицинской направленности. На основе *тематической классификации* мы выделили следующие группы слов и словосочетаний, соответствующие как сферам медицины в целом, так и определенным медицинским реалиям: *названия болезней, названия органов и тканей, названия медикаментов и химических соединений, названия участников медицинского процесса, названия методов диагностики и лечения, названия направлений медицины и названия процессов.*

С точки зрения структуры в каждой из представленных тематических групп лексики выделяются как *однословные* (простые и сложные), так *неоднословные* (состоящие из двух или трех слов) номинации. Простые лексические единицы (*сосуд, плазма, мозг* и др.) представлены во всех рассматриваемых нами тематических группах и составляют 25 % от общего количе-

ства. Наибольшее количество простых единиц выявлено в группе «Названия органов и тканей» и составляет 46 % от общего объема лексических единиц в данной группе терминов. Сложные лексические единицы (*эндотелиоцит, яйцеклетка, миелокардиоцит* и др.) представлены во всех рассматриваемых нами тематических группах и составляют 30 % от общего материала. Наибольшее количество сложных единиц, которые встречаются в одной лексико-тематической группе, представлено среди названий болезней, что составляет 23 % от общего объема лексических единиц в данной группе. Неоднословныe наименования – это лексические единицы, состоящие из двух и трех слов в составе словосочетаний (составляют 45 % от общего материала). Среди них двухсловныe сочетания представлены в количестве 37 единиц (72 % от всех многословных наименований): *проточная цитометрия, антигенный профиль* и др. Трехсловныe сочетания представлены в количестве 16 единиц (28 % от всех многословных наименований): *острая почечная недостаточность, малая хирургическая патология* и др. Самое большое количество составных единиц встречается среди названий болезней и составляет 32 % от общего количества наименований данной группы.

Таким образом, в соответствии с количеством представленных лексических единиц, самой значительной является группа «Названия органов и тканей» (26 %). Среди однословных номинаций во всех тематических группах преобладают сложные наименования (30 %), простые лексемы составляют 25 %. Среди многословных номинаций преобладают двухкомпонентные наименования (31 %). Главным словом в составе неоднословных составных терминов чаще всего выступает имя существительное (в 96 % случаев).